

**(Para uso solamente con la nueva forma de Póliza Marítima)**  
**CLÁUSULAS DEL INSTITUTO PARA HUELGAS (ACEITES A GRANEL)**  
**Institute Strikes Clauses (Bulk Oil)**

**I. ALCANCE**

Queda acordado entre las partes que este Seguro también se rige por las siguientes Cláusulas:

**II. RIESGOS CUBIERTOS**

**1. CLÁUSULAS DE RIESGOS**

Este Seguro cubre, salvo lo que se excluye en las Cláusulas 3 y 4 más abajo señaladas, pérdida de o daño al interés asegurado causado por:

- 1.1. Huelguistas, obreros bajo paro forzoso impuesto por los patronos, o por personas que tomen parte en disturbios laborales, motines o tumultos populares.
- 1.2. Cualquier terrorista o cualquier persona actuando por un motivo político.

**2. CLÁUSULA DE AVERÍA GRUESA**

Este Seguro cubre avería gruesa y gastos de salvamento que se ajusten o determinen de acuerdo con el contrato de fletamento y/o la ley y práctica que deba aplicarse, en los que se incurra para evitar o tratar de evitar pérdida por cualquier causa, salvo aquellas que se excluyen en las Cláusulas 4, 5,6 y 7 ó en cualquier otra parte en este Seguro.

**III. EXCLUSIONES**

**3. CLÁUSULA DE EXCLUSIONES GENERALES**

En ningún caso este Seguro cubrirá:

- 3.1. Pérdida, daño o gasto atribuible a falta voluntaria del ASEGURADO.
- 3.2. Merma normal, pérdida normal de peso o volumen, o uso y desgaste normal del interés asegurado.
- 3.3. Pérdida, daño o gasto causado por vicio propio o por la naturaleza del interés asegurado.
- 3.4. Pérdida, daño o gasto cuya causa próxima sea retraso, aún cuando el retraso sea causado por un riesgo asegurado (excepto gastos pagaderos bajo la Cláusula 2 más arriba señalada).
- 3.5. Pérdida, daño o gasto que se derive de la insolvencia o incumplimiento financiero penable de los propietarios, administradores, fletadores u operadores del buque.
- 3.6. Pérdida, daño o gasto que se origine de la falta total, parcial o abstención de mano de obra de cualquier descripción resultante de una huelga, cierre de fábricas, disturbios laborales, tumultos populares o conmociones civiles.
- 3.7. Cualquier reclamación basada en la pérdida o frustración del viaje o aventura.
- 3.8. Pérdida, daño o gasto que se origine del uso de cualquier arma de guerra en la cual se emplee fisión atómica o nuclear y/o fusión u otra reacción similar o fuerza o materia radioactiva.
- 3.9. Pérdida, daño o gasto causado por guerra, guerra civil, revolución, rebelión, insurrección, o contienda civil que de ello se derive, o cualquier acto hostil por o contra un poder beligerante.

**4. CLÁUSULA DE EXCLUSIONES DE INNAVEGABILIDAD E INADAPTABILIDAD**

4.1 En ningún caso este Seguro cubrirá pérdida, daño o gasto que se derive de:

- La falta de condiciones de navegabilidad del buque o embarcación;
- La inadaptabilidad del buque, embarcación, medio de transporte, contenedor o furgón para transportar con seguridad el interés asegurado;

**Cuando EL ASEGURADO o sus empleados tengan conocimiento de tal innavegabilidad o inadaptabilidad en el momento en que el interés asegurado es cargado en ellos.**

**4.2. LA COMPAÑÍA renuncia a cualquier violación de las garantías implícitas de navegabilidad del buque y adaptabilidad de éste para transportar el interés asegurado a su destino, a menos que EL ASEGURADO o sus empleados tengan conocimiento de tal condición de innavegabilidad o inadaptabilidad.**

#### **IV.DURACIÓN**

##### **5. CLÁUSULA DE TRÁNSITO**

5.1. Este Seguro toma efecto en cuanto el interés asegurado deja los tanques para el propósito de carga en el lugar mencionado en la presente para el comienzo del tránsito, continúa durante el curso ordinario del mismo y finaliza, bien:

5.1.1 En cuanto el interés asegurado entra, a la descarga, a tanques en el lugar de almacenamiento o a buque de almacenamiento en el destino mencionado en la presente, o

5.1.2. A la expiración de treinta (30) días después del arribo del buque al destino mencionado en la presente.

Lo que en primer término suceda.

5.2. Si después de la descarga del buque transoceánico a una embarcación en el puerto final o lugar de descarga, pero antes de la terminación de este Seguro según 5.1 arriba señalado, el interés asegurado o cualquier parte de él tuviera que ser reexpedido a un destino distinto de aquel para el que fue asegurado, el Seguro sobre el interés que aquí se asegura o cualquier parte de él no se prolongará después del comienzo del tránsito a tal otro destino, a menos que sea convenido de otra manera por LA COMPAÑÍA, al recibo de la inmediata notificación del ASEGURADO.

5.3. Subordinado a que LA COMPAÑÍA sea notificada con prontitud y a una prima adicional si fuera requerida por ésta, este Seguro permanecerá en vigencia (hasta su terminación según 5.1 ó 5.2 más arriba señalados y subordinado a las disposiciones de la Cláusula 6 que sigue) durante el retraso fuera del control del ASEGURADO, cualquier desviación por descarga forzosa, reembarque o trasbordo y durante cualquier variación de la aventura siempre que tal variación esté fuera del control del ASEGURADO.

##### **6. CLÁUSULA DE TERMINACIÓN DEL CONTRATO DE TRANSPORTE**

Si debido a circunstancias fuera del control del ASEGURADO, el contrato de transporte terminase en un puerto o lugar que no fuera el de destino aquí mencionado o el tránsito finalizase por otra causa antes de la entrega de las mercancías como se estipula en la Cláusula 5 anterior, entonces este Seguro también terminará a menos que se curse noticia inmediata a LA COMPAÑÍA y sea requerida la continuación de la cobertura a partir de cuyo momento el Seguro se mantendrá en vigencia, sujeto a una prima adicional si fuera requerida por LA COMPAÑÍA, bien:

6.1. Hasta que las mercancías sean vendidas y entregadas en tal puerto o lugar, o, a menos que se convenga especialmente otra cosa, hasta la expiración de treinta (30) días del arribo de las mercancías aseguradas por la presente a tal puerto o lugar, lo que en primer término suceda, o

6.2. Si las mercancías son reexpedidas dentro del citado período de treinta (30) días (o de cualquier prolongación del mismo que se convenga) al destino citado en la presente o a cualquier otro destino, hasta que el Seguro termine de conformidad con las estipulaciones de la Cláusula 5 anterior.

## 7. CLÁUSULA DE CAMBIO DE VIAJE

Cuando, después de que este Seguro ha tomado efecto, el lugar de destino fuere cambiado por EL ASEGURADO; se mantendrá cubierto a una prima y a condiciones a ser convenidas, sujeto a que LA COMPAÑÍA sea notificada de inmediato.

## V. RECLAMOS

### 8. CLÁUSULA DE INTERÉS ASEGURABLE

8.1. Con el fin de recuperar bajo este Seguro, EL ASEGURADO debe tener un interés asegurable en la materia asegurada al momento de la pérdida.

8.2. Con sujeción a 8.1 arriba, EL ASEGURADO tendrá el derecho de recuperar por pérdida asegurada, que ocurra durante el período cubierto por este Seguro, aunque dicha pérdida haya ocurrido antes de que el contrato de seguro se hubiera terminado de celebrar, a menos que EL ASEGURADO conociera de la pérdida y LA COMPAÑÍA no.

### 9. CLÁUSULA DE INCREMENTO DE VALOR

9.1. Si EL ASEGURADO contrata cualquier seguro de Incremento de Valor sobre la carga asegurada por la presente, el valor convenido de la carga se considerará que ha sido incrementado al monto total asegurado bajo este Seguro y por todos los seguros de Incremento de Valor que cubran la pérdida, y la responsabilidad bajo este Seguro será la proporción que exista entre la suma por la presente asegurada y tal monto total asegurado.

En caso de reclamo EL ASEGURADO deberá proporcionar a LA COMPAÑÍA evidencia de las sumas aseguradas por todos los otros seguros.

#### **9.2. Cuando este Seguro sea de Incremento de Valor se aplicará la siguiente Cláusula:**

El valor convenido de la carga se considerará igual al monto total asegurado por el seguro primario y por todos los seguros de Incremento de Valor que cubran la pérdida y que hayan sido contratados sobre la carga por EL ASEGURADO, y la responsabilidad bajo este Seguro será por la proporción que exista entre la suma por la presente asegurada y tal monto total asegurado.

En caso de reclamo EL ASEGURADO deberá proporcionar a LA COMPAÑÍA evidencia de las sumas aseguradas por todos los otros seguros.

### 10. CLÁUSULA DE AJUSTE

Las reclamaciones por mermas y faltas recuperables bajo este Seguro serán ajustadas como sigue:

10.1. El monto recuperable será la proporción del valor asegurado que corresponda al volumen de aceite perdido, a ser establecido por comparación del volumen bruto que ha sido certificado como dejando los tanques para el embarque en el buque y el volumen bruto, también certificado, entregado en los tanques a la terminación del tránsito, excepto que en el caso cuando el contrato de venta es basado en peso y no en volumen el monto recuperable puede ser calculado sobre la base del peso de las cantidades certificadas.

El término "volumen bruto" en esta Cláusula 10.1 significa volumen total sin deducción de sedimento, contenido de agua y agua en estado libre, excepto hasta el punto en que la cantidad de agua pueda ser demostrada por EL ASEGURADO como habiéndose incrementado en forma anormal durante el tránsito asegurado como resultado de la manifestación de un riesgo cubierto por este Seguro.

10.2 Los cálculos según 10.1 arriba señalado serán objeto de ajuste o corrección para eliminar cualquier cambio en volumen causado por variación de temperatura y cualquier cambio aparente en cantidades resultantes de la utilización de procedimientos incompatibles o contradictorios para determinar las cantidades certificadas.

10.3. Cuando este Seguro provee aplicar un exceso o deducible a reclamaciones por mermas o faltantes, tal exceso o deducible será considerado incluyendo la pérdida ordinaria de peso o volumen, excepto cuando esta es causada por variación en la temperatura o sedimentación de agua.

Cuando no hubiere tal provisión, el monto recuperable de conformidad con las Cláusulas 10.1 y 10.2 estará sujeto a reducción por cualquier pérdida ordinaria excluida por la Cláusula 3.2 más arriba señalada.

#### **VI. BENEFICIO DEL SEGURO**

##### **11. CLÁUSULA DE NO AFECTO**

Este Seguro no surtirá efecto en beneficio del transportador u otro depositario.

#### **VII. AMINORACIÓN DE PÉRDIDAS**

##### **12. CLÁUSULA DE DEBERES DEL ASEGURADO**

Con respecto a cualquier pérdida recuperable bajo la presente, EL ASEGURADO, sus empleados y sus agentes están en el deber de:

12.1. Tomar aquellas medidas que sean razonables con el propósito de prevenir o aminorar tal pérdida, y

12.2. Garantizar que se encuentren debidamente protegidos y ejercidos todos los derechos en contra de transportadores, depositarios u otras terceras partes.

Y LA COMPAÑÍA, en adición de cualquier pérdida recuperable bajo la presente, reembolsará al Asegurado cualesquiera gastos en que incurra apropiada y razonablemente en cumplimiento de estos deberes.

##### **13. CLÁUSULA DE RENUNCIA**

Las medidas que tomen EL ASEGURADO o LA COMPAÑÍA con el propósito de salvaguardar, proteger o recuperar el interés asegurado, no serán consideradas como una renuncia o aceptación de abandono ni de otro modo perjudicarán los derechos de cualesquiera de las partes.

##### **14. CLÁUSULA DE DILIGENCIA**

Es condición de este Seguro que EL ASEGURADO actuará con la diligencia del buen comerciante en todas las circunstancias dentro de su control.

NOTA: Es necesario que EL ASEGURADO curse a LA COMPAÑÍA aviso inmediato cuando tenga conocimiento de un hecho que haya “quedar cubierto” bajo este Seguro y su derecho a tal cobertura se subordina al cumplimiento de esta obligación.

#### **VIII. ORDEN**

Esta Cláusula ha sido formulada con base en la CL. 274 Witherby & Co. Ltd., London.

Salvo los términos y condiciones que esta cláusula ha modificado, todo lo demás queda vigente e inalterado, tal como lo acordaron ambas partes al contratar la Póliza.